

ERRATUM DE LA FICHE D'HOMOLOGATION
ERRATUM TO THE HOMOLOGATION FORM

46/M/15
01/01/ER



COMMISSION INTERNATIONALE
DE KARTING - FIA



Constructeur : Maxter srl _____
 Manufacturer:

Adresse : Via Mantova snc Località Campagnoli _____
 Address:

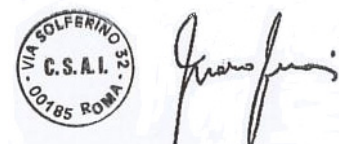
Marque : Maxter _____ Modèle : MX TAG _____
 Make: Model:

Catégorie : KF4 _____ Nombre des pages : 1 + 3 _____
 Category: Number of pages:

L'erratum est prononcé à compter du : 01 juillet 2007 _____
 The erratum comes into effect on: (à remplir par la CIK-FIA)
 (to be filled in by the CIK-FIA)

Description : au moins dans une des deux langues officielles (français-anglais)
in at least one of the two official languages (French-English)

Timbre et signature de l'ASN
 ASN's stamp and signature:



Date : 27/06/2007

Timbre et signature de la CIK-FIA
 CIK-FIA's stamp and signature:



Date : 27/06/2007

INFORMATIONS TECHNIQUES	TECHNICAL INFORMATION
-------------------------	-----------------------

A	CARACTÉRISTIQUES	A	CHARACTERISTICS
			Tolérances / remarques Tolerances & remarks
	Cylindre		Cylinder
	Volume du cylindre		<u>cm³</u> <125cm ³
	Alésage d'origine		<u>mm</u> --
	Alésage théorique maximum		<u>mm</u> --
	Course d'origine		<u>mm</u> --
	Hauteur du bloc-cylindre		<u>87,1 mm</u> ±0.2 mm
	<u>mesurée entre le plan de joint supérieur de la chemise et le plan de joint du pied du cylindre.</u>		
	<i>measured between the upper gasket plane of the liner and the gasket plane of the cylinder base.</i>		
	Nombre de canaux de transfert, cylindre/carter		_____ --
	Nombre de lumières / canaux d'échappement		_____ --
	Volume de la chambre de combustion		<u>cm³</u> Mini
	Volume de la chambre de combustion dans la culasse		<u>cm³</u> Mini
	Distance (+/-) entre le sommet du piston au PMH et le plan de joint supérieur du cylindre		<u>mm</u> ±0.3mm
	Vilebrequin		Crankshaft
	Nombre de paliers		_____ --
	Diamètre des paliers		_____ ±0.1mm
	Poids minimum du vilebrequin		<u>g</u> minimum
	Arbre d'équilibrage		Balance shaft
	Poids minimum de l'arbre d'équilibrage		<u>g</u> minimum
	Pourcentage d'Equilibrage		<u>%</u> minimum
	Bielle		Connecting rod
	Longueur (entre-axe) de la bielle		<u>mm</u> ±0.2mm
	Diamètre de la tête de bielle		<u>mm</u> ±0.05mm
	Diamètre du pied de bielle		<u>mm</u> ±0.05mm
	Poids minimum de la bielle		<u>g</u> minimum

...Section D.2

PHOTO DU VILEBREQUIN <i>PHOTO OF THE CRANKSHAFT</i>	PHOTO DE LA BIELLE <i>PHOTO OF THE CONROD</i>
DESSIN DU PISTON (DIMENSIONS PRINCIPALES avec tolérances)	DRAWING OF THE PISTON (MAIN DIMENSIONS incl. tolerances)
